

本報宣言

本報爲加國共和之幸福。此後對於個人社會政府各大小團體。凡其一言一行。確有裨於共和者。則贊助之。確有礙於共和者。則反對之。至於論地方面。首重培植新道德。若無新道德之根本。雖日日言改良舊道德。亦無濟於事。故本報同人等勉力兼爲之。務守言論界之強權也。

中華民國九年正月十四日

# 大漢報

## TAI HON KONG BO LTD.

### THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

( WEDNESDAY, JANUARY 14th, 1920 )

P. O. Box 260

VOLUME 13 No. 52 (號二平第卷三十第紙聞新) \$8.00 PER YEAR

號線詩磨七〇九式(參期星)號十六百二箱信報本

### 閱報諸君須知

本報爲加國共和之幸福。創設已歷年所。其宗旨純正。立論持平。消息靈通。向爲閱報諸君所推許。近日報務愈形發達。皆賴閱報諸君之栽培。惟邇來紙價騰漲。工價高昂。報費仍照向例。以維週轉。故擬將報費增。本埠派到每月收報費銀六毛。若派不到則郵票即日寄上。每年英金九元六。英屬各埠。及美國。檀香山。小呂宋。墨西哥等處。每年收英金八元。半年四元二毛。三個月二元四毛。一個月八毛五仙。中國及外國每年收英金九元六毛。郵費在內。本報除禮拜日外按日呈派。無論取閱久暫。均仰先惠。如因小費未便。或托某店代認。按季收銀。定必陸續付上。空函索取。恕不奉呈。

夏歷歲次己未十二月廿五日

### 三埠致公堂通告

啓者本堂曾於客歲秋初發出勸捐簿爲募集鉅款收贖公產事迄今已閱年餘矣惟向發出各埠之簿間有未見繳回者又各埠仲會在本堂認捐之款亦有未見繳交者故特登報通告統請各埠未繳之簿簿竭誠補助於月內迅速繳回至各埠仲會在本堂認捐之款亦乞於月內如數繳交俾得以應收贖而重公產謹佈區區希維亮察

三埠致公堂同人謹啓

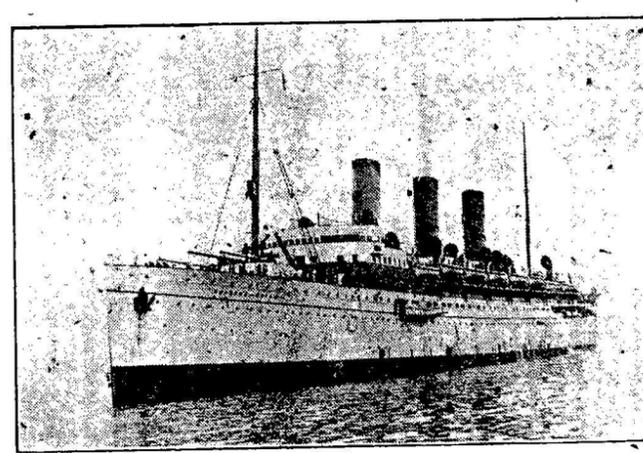
### 本館論說

#### 書

#### (駱仲約)

駱重約謹致言於旅加台僑諸先生足下。春國天壤。福滿人寰。一年之希望。今日始矣。一年之善果。今日種矣。夫人人生於世。莫不抱絕大之希望。亦莫不願結無窮之善果。雖然。希望之目的。不易達也。善果之獲。不易獲也。然必須先做希望之工夫。先下善果之種子。方能收効于將來。建功于後世。我最親愛之同邑僑胞。當知所從事矣。奮約不敏。然願方趾之形。固與人同也。愛羣衛道之性。亦與人同也。蓋人同此心。心同此理。人各本良善之心理以演進。則人羣于以進化。國家于以文明。世界於以大同。熙熙春臺。怡怡共樂。人類幸福。何其美哉。然欲造成此美滿世界。必須各盡其能。由身而家。由家而邑。由邑而省。由省而國。由國而推及於天下。吾信。諸君自出世以來。與身家有密切之關係。則於身家問題。自能籌之妥善。可毋容論。但由身家推廣一步。即爲一邑。邑中之事。即吾之事也。邑中之利。即吾之利也。邑之富盛焉。吾其與之。邑之文明焉。吾其享之。是邑之關係於吾人。較省與國而更密切也。然則吾人對於本邑之事。可不注意乎。因是之故。遂竭吾誠。盡吾智。罄吾言。與我邑之旅加僑胞而討論本邑之事。夫本邑之事繁矣。政教風俗。工商藝術。無一不當研究而振興之。然而最切要者。莫過於教育。蓋一邑之教育普及。則人人皆有普通常識。以之理政。則政教治。以之移風俗。則風俗醇。以之興工商。則工商盛。以之振藝術。則藝術昌。誠以教育爲百科之根本也。諸君試觀本邑之教育情形則如何。興乎衰乎。諒不待言而知之矣。高等小學。與國民學校。或絀於經費而停課。或警於匪氣而輟辦。衰落情形。姑不具論。即以中學校而論。開辦已十年。畢業已數班。而校舍卑隘。猶假學宮而爲之。東門外之校地。基址開闢。其時不爲不久矣。然鞠爲茂草。牛羊踐踏。依然荒郊也。以絕好天然之校地。任令風飄雨洒。出城東而望之。寧不可慨乎。果使現在校舍。寬敞莊嚴。能容納多數學生。使之藏修游息。綽然有餘。又何事好高務遠。而多此一舉也。乃入其校。則道路逼仄。步履不舒也。觀其堂。則

## 四亞輪船公司



諸君東旋

敬祈惠顧

(歡) (迎) (華) (客)

開赴香港船期

日本皇后十二月六號

亞洲皇后十二月廿五

俄國皇后元月廿二號

東亞總司理司徒施謹佈

Seto More Asiatic Pass Agent, C.P.O.S.Ltd. VANCOUVER, B. C.

J. J. Forster General Agent C. P. O. S Ltd. VANCOUVER, B. C.

### MERCHANTS BANK OF CANADA

#### 華人事務部

Hastings and Carrall St. Vancouver B. C.

本銀行爲最大最穩固之一喜與華友交易如欲貯蓄本行自一元起週息三厘凡與本行交易可用華語商酌至因事不暇或在別埠用華文指示定必如命

本行設在雲坤喜士定街夾卡路街

新米又到  
Imperial Grain and Milling Co. Ltd.  
839 Railway St. Phone Sey. 526-527  
Canada Food Board License No. 4-517  
VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宜粘大帮谷 近日新米運到甚多甘香潔白食者讚美叨蒙 華 人字號光顧 無論遠近單 到即付價銀 尤爲相宜

應不萊羅公司謹啓

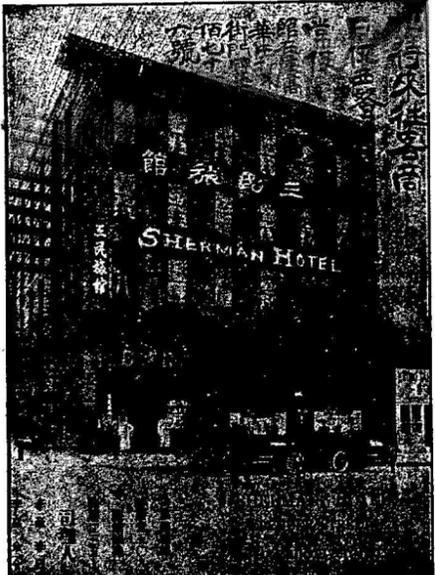
### 委路慎大靴舖

#### 華友注意

花旗李高号男靴實料新式久已馳名于世界本号特爲代售

婦女小孩日用各靴皆備請來賜顧本主人與各伴極意歡迎

WILSONS SHOE STORE  
157 159 Hastings St. W.  
Near Cambie Street



(館旅大民三)





### 清史拾遺

#### 廉吏可爲而不可爲

黃令 談者忘其名字。光緒初。出宰新興縣。時有顧氏兄弟爭產。訟于縣。令以骨肉爲重。財產爲輕。諭之。其兄聞之。頗爲動容。而弟信訟師唆擾。不肯寢息。令怒。並囑之。于是兄弟咸爭納賄以求勝。令兩受而存之。許一室。使之朝夕見面。又以一練同繫。兩人手足。于是兄出必呼弟。弟出必呼兄。否則寸步莫能行。久之。召其弟至前曰。你兄弟構訟。爾爭者財。與產耳。今財已耗其多數。債負此不。則產業亦終歸于無有。雖勝亦何所望耶。弟泣言知悔。令遂釋之。且將其兄弟所納賄如數交還。爲之均分。兄弟皆大感服。尋該令以事罷官。寓居羊垣。養殖至于不繼云。

### 地稅借款請改天稅

#### 與曹書 (戲)

聞公主用地稅。抵押借款。地皮穿後。賣到地殼。足兵足餉。有土有財。設想可謂奇哉。第人民何以立錐。物產于何容賦。苟無縮地之法。莫想裂土之封。國家與爾何仇。而乃太發窮強。垂涎及此。吾民愚昧。莫測我公之心理。常見所謂明聖經云。曹操無底深險。至今受罪陰冥。公豈其苗裔耶。不然。何爲與地爲仇。殆欲拔出地獄。不得不抵押地稅。以盡孝子慈孫之責也。今幸有人反對。天良偶發。亦覺抱慙。然恐一線之良心。不敵一億之巨款。終必虎耽欲逐。倒行逆施以爲快。如是則地屬他人。非我有矣。四百兆民。斷不敏才而待宰割。誠蒙害。于公有何利焉。勿謂同扣

### 大漢公報雜錄

#### 改良務本之章

特開金蘭之會 光榮若此 歡欣奚如 弟等久慕慶期 惜難親賀 於是敬獻祝詞 聊效椒花之頌

日 懇親之舉 其道大光 感情聯絡 福利非常 團體固結 無往不臧 身家可保 外侮能防 偉哉斯會 獨乘乾綱 聲名顯赫 冠冕堂皇 主賓三鞠之禮 時髦咏九如之章 魚貫拱立 鷺序成行 演民國開元之說 進洪門萬壽之觴 言辭新雅 氣宇軒昂 先烈著音容之盛 後人薦俎豆之香 一聲恭喜 百世流芳

### 北堂雅頌錄

#### 域埠致公總堂懇親大會各界祝詞

維 大中華民國八年歲次己未十月朔越廿四日爲 致公總堂懇親大會慶典之際際此 霜花似玉 雪粒如珠 旭日良辰 道不盡吉祥之語 玉昆金友 謀將來發達之基

共濟時匡 羣策羣力 于漢有光 洪門紀念 萬古流芳 懇親之慶 新會福慶堂同人祝 有禮有儀 英俊萃萃 蹈矩遵規 滿堂鮮麗 喜溢門楣 遐邇屏止 作僑界師 既忠宗國 撐以一支 復和鄉里 胆瀝肝披 長怪隆譽 遠近交馳 經斯聯絡 進步可期 欣逢盛會 敬上蕪詞 他年發達 祝大有爲 域埠番邑昌後堂同人拜

### 新聞第十一卷

#### 加拿大李敦宗公所展期開幕預告

啓者本公所展期陽歷三月七號舉行開幕典禮請遠近各埠昆仲預期貴臨同襄盛典爲盼

Lee Dun Dong 131 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

### 尋人廣告

啓者予家叔方程字鳴香山降都濠浦人氏行年四十餘歲向在城埠操作昨七晚因事出街今不尋回尋仍不知去向情同叔姪故特登報請查如同胞知其現在何處請將情報及銘感不忘即鳴謝 H 告白亦即函知免我等掛念爲盼

弟方妙金 弟業英同啓 336 Pender East. VANCOUVER, B. C.

### 譚公爺廟司祝者通告

城埠建立 譚公爺廟已歷數十年于茲矣其誠求之靈驗向爲僑胞大都所深信各埠 諸君如有祈禱或問靈籤不能親至者可將籍貫姓名所問某事詳細修函示及本司祝定必虔誠代爲祈禱并從速函復也

茲將門牌住址列后 域多利譚公爺廟司祝人啓 Yan Wo Society 163 Government St. P.O. Box 193 Victoria B. C.

### 機器總局啟事

啓者同人等前奉內地僑良保衛團局函着籌團費故即集議僉謂非在本埠設立籌餉機關則轄屬各埠取費其源致無以爲濟幸各人竭力本局是以立焉經即發給各埠昆季領每人捐五員美金先經通告在案今依額捐足付來已寄歸內地各埠固多而毫錢未捐或少者亦未接到內地團局來函催催甚急故再登報數言仰各昆季前未捐者即速加捐者亦速付來俾湊合匯歸以應急需不惟內地本姓之幸此亦同人等應盡之責也并將第一期各兄弟捐來已匯歸之款芳名列后以證信實

胡屋村 滿 遵十五元 維鏗 持洽 持政 溢 梓莊 惠 源 榮 持炎 持仲 梓植 大巷村 裕旺十元 持美八元 治 榮 各十元 厚 每五員 凉水井村 和豐廿五元 維泮廿元 持 持珊 持機 每十五員 維焯 維和 維裕 維 持情 維謙 維華 維慈 福祿 維和 維選 每五員 高村 維浣 維棟 維榮 維洽 維振 維順 煜輝 懷海 持敏 持彬 持駿 持連 持遠 瓊 (每十員) 渭和五員 鴻和五員 鳳湖 振和 瑞和 維芬 維燦 庚樂 (每十員) 那羅村 宏和五元 家和五元 持禮五元 大興 教維五元 松島十元 雞公洲村 和煜十元 維銳十員 持輝九元 蒼維五元 長安 蓮溪 聰和五員 維賀十五元 持光五元 蓮溪 聰和五員 維賀十五元 持葵十元 維洛五元 信五元 鵝溪村 維滋十員 樓村 維傳 沾維 (各十員) 維維五元 牛毛嶺村 維照十元 持恩十元 持均五元 和柏十元 新樓 持基拾元 兆燦五元 光頭園村 維庸 持源十元 持基拾元 兆燦五元 光頭園村 公彬五元 龍安 經維五元 同安 燁和十元 錫耀五元 長安社 榮樹十元 田權 漢賢十元 維壩十元 和煜五元 維堂五元 旗尾村 榮胸十元 泗和 富和廿元 維蘭十元 持英十員 均安 懷和十元 植森五員 湯邊村 維安十員 錦達十員 莊持五員 梓 持亭五員 胡屋村 資五員 樓村 傳喜五員 (以上代忠里)

### 陳寶賢畫師教授圖畫水彩畫

磁器畫館設雲埠四街西便壹五三號

接繪名家真像兼繪山水等畫兼承接塑各名人化學雲石真像有觀裝自由女化學石像發售

有明太祖化學雪白雲石真像發售(每尊十元高十八寸)

馬錫三 李 登 同啓

受業門人 黃 效 鄭 維 熙

B. H. Chan 163-4th Ave. West. VANCOUVER, B. C.

### 加拿大李敦宗公所展期開幕預告

啓者本公所展期陽歷三月七號舉行開幕典禮請遠近各埠昆仲預期貴臨同襄盛典爲盼

Lee Dun Dong 131 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

### 尋人廣告

啓者予家叔方程字鳴香山降都濠浦人氏行年四十餘歲向在城埠操作昨七晚因事出街今不尋回尋仍不知去向情同叔姪故特登報請查如同胞知其現在何處請將情報及銘感不忘即鳴謝 H 告白亦即函知免我等掛念爲盼

弟方妙金 弟業英同啓 336 Pender East. VANCOUVER, B. C.

### 譚公爺廟司祝者通告

城埠建立 譚公爺廟已歷數十年于茲矣其誠求之靈驗向爲僑胞大都所深信各埠 諸君如有祈禱或問靈籤不能親至者可將籍貫姓名所問某事詳細修函示及本司祝定必虔誠代爲祈禱并從速函復也

茲將門牌住址列后 域多利譚公爺廟司祝人啓 Yan Wo Society 163 Government St. P.O. Box 193 Victoria B. C.

### 機器總局啟事

啓者同人等前奉內地僑良保衛團局函着籌團費故即集議僉謂非在本埠設立籌餉機關則轄屬各埠取費其源致無以爲濟幸各人竭力本局是以立焉經即發給各埠昆季領每人捐五員美金先經通告在案今依額捐足付來已寄歸內地各埠固多而毫錢未捐或少者亦未接到內地團局來函催催甚急故再登報數言仰各昆季前未捐者即速加捐者亦速付來俾湊合匯歸以應急需不惟內地本姓之幸此亦同人等應盡之責也并將第一期各兄弟捐來已匯歸之款芳名列后以證信實

### 企霖文大裳衣舖

諸君欲買爾童子之全羊毛衣服更加老鍊縫工奇巧款式者請來本號二樓便有

男子各等衣着俱全仰爲賜顧是荷

HOME OF HART, SCHAFFNER & MARK CLOTHES

# CLAYMAN'S

LIMITED 153 HASTINGS ST. W.

### 廣興隆廣告

KWONG HING LUNG Co. 111 Pender St. E. Phone Sey. 9176 VANCOUVER, B. C.

- 代理粵城十 參具製陳皮片發售
- 八甫萬春園 各項香丹丸散
- 舖在片打街門牌一百一十一號
- 喊線(矢)九一七六
- 云高 廣興隆司事人 方富健 啟

### 廣興隆廣告

啓者本號專辦祖國大宗油糖茶米京果海味肉料醬料罐頭食品竹器磁器各項雜貨俱全蘇杭絲髮顧綉綉巾時款男女鞋襪送禮香翰糖果名家膏丹丸散諸貨俱備取價從廉以圖久遠交易倘蒙 垂青祈照上列西字住址函賜無任歡迎

### 童子衣服

諸君欲買爾童子之全羊毛衣服更加老鍊縫工奇巧款式者請來本號二樓便有

男子各等衣着俱全仰爲賜顧是荷

HOME OF HART, SCHAFFNER & MARK CLOTHES

# CLAYMAN'S

LIMITED 153 HASTINGS ST. W.

# 喉科各種雜症 遠年爛肉

## 雙天百病

### 自製靈丹妙藥丸散膏丹

救出火坑同再世

大國手醫學博士... 專治喉科各種雜症... 遠年爛肉... 雙天百病... 自製靈丹妙藥丸散膏丹... 救出火坑同再世...

# 花柳專科

## 除毒



專治花柳各種雜症... 除毒... 專治花柳各種雜症... 除毒... 專治花柳各種雜症... 除毒...

# 一見良醫百病消除

## 萬家生佛救世靈丹

大國手醫學博士... 專治百病... 萬家生佛救世靈丹... 大國手醫學博士... 專治百病... 萬家生佛救世靈丹...

942 Grant Ave. San Francisco Cal. U. S. A.

### 接整水龍廣告

本號專接修整水龍喉井裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚為利便以廉價相就華友光顧由電話通知從速應命 電話詩摩參九貳九 D. Drummond 姊比布杭文披露 VANCOUVER, B. C. 209 Pender St. E. Phone Sey. 3929

### 萬勝隆

Man Sing Lung Co. Phone Sey. 1431 92 Pender St. East Vancouver, B.C.

啓者本號專辦祖國蘇杭油糖茶米什貨日用食品京果海味磁器碗碟繡紋各省地道藥材參茸玉桂丹丸散膏丹貨真價實新張伊始志在揚名凡物取價從廉以圖久遠交易如蒙各界垂青請購上列西字門牌賜來定必速選親貨從速付上

舖在打街東門牌九十二號

司理人 黃雲混 余朋和 甄良庶 甄永霖

### 仁和公司

YAN WO CO. Tel. Sey. 4262 239 Kerfer St. E. VANCOUVER, B. C.

專辦唐山雜貨藥材牛草樹根跌打丸散參茸玉桂養年補茶柴炭自由車各等俱全埠僑胞留心光顧無任歡迎

陳其勝先生外科醫萬效驗馬速

云坤司理人 陳 孔 耀 宗 其 勝 孔 耀 江 啓

### 溫金有狀師樓

W. A. Cumyow Offices 201 & 202 Molsons Bank Building 150 Hastin s St. E. Vancouver, B.C.

料理衙門移民局事務有蒙委託請移玉面商便安

溫金有啓

### 葉成記

SING KEE 891 Columbia St. R. O. Box 655 New Westminster, B.C.

本店專辦中西伙食蘇杭雜貨缸瓦罐器各種鞋各樣齊備現在新由中國運到特種適合用貨物甚多不能盡錄如蒙 貴客定貨辦入坑上大小貨單必能照辦寄上價格格外相宜

葉成記謹啓

### 好飯好菜請來

劉日初醫生自製應驗膏丹丸散發兌

本醫生專治花柳各種雜症... 應驗膏丹丸散發兌... 好飯好菜請來... 劉日初醫生自製應驗膏丹丸散發兌...

### 劉日初醫生自製應驗膏丹丸散發兌

專治花柳各種雜症... 應驗膏丹丸散發兌... 劉日初醫生自製應驗膏丹丸散發兌...

### 狀師樓廣告

溫金有狀師樓... 料理衙門移民局事務... 狀師樓廣告... 溫金有狀師樓... 料理衙門移民局事務... 狀師樓廣告...

### 蒙委託請移玉面商便安

溫金有狀師樓... 蒙委託請移玉面商便安... 蒙委託請移玉面商便安... 溫金有狀師樓... 蒙委託請移玉面商便安...

### 雜貨大廣告

葉成記... 雜貨大廣告... 葉成記... 雜貨大廣告... 葉成記... 雜貨大廣告...

小說

舊舞臺改組開幕記

(續) (海瀟)

夫扁扁當今名角。謂扁扁為員全球第一。於本舞臺改組新劇時。曾演幾次舊戲。...

談乘

贈男妾

京都某君世家子弟也。生長富貴。縱情聲色。其體頗而長。殆齊於戶。女子身量恒較男子為短。...

堪比路工業學校招生廣告

本校特聘巧手機師優士學識豐富教師專教授製造自由車及瓦斯氣機等學科。...

不可少 歐美廚書每册四員 麻糖製造法每册一員七五

特別廣告 啓者本店開設於本埠卡路街已多歷年所久蒙僑胞垂顧。...

開邑廣福堂廣告

啓者我邑之有廣福堂由來甚矣。自歐戰牽累而堂務之不興。幾經數年矣。...

- 雲哥華埠捐款 方守持九毫 方廣文 方崇文 方彰文 各二毫五 以上共二圓二五

恩邑同福堂佈告

茲將收到第四期捐來銀芳名列左 鄭慶仰元 唐奕鳴七元 鄭厚藻 梁宏洋 梁榮象

- 謝在聖 謝連長 謝瑞球 俱九元 謝在聖 謝連長 謝瑞球 俱九元

**永安藥房**  
WING ON CO.  
32 Pender St. W. P. O. Box 1264  
VANCOUVER, B. C.

本藥房發售祖國各省正地道藥材參茸  
玉桂牛草藥料馳名膏丹丸散特聘名師  
加工泡製藥貨真價實童叟無欺貴客  
光顧毋任歡迎

**超等花旗參平沽**  
**鐵精牛汁酒**

舖在片打西街門牌三十二號  
電話 (特慶) 一四零四

**恒恒利**  
HUNG LEE & CO.  
Po. Box 416 61 Pender St. E.  
Phone Sey. 4053  
Vancouver, B. C.

本店專辦唐山油糖茶米京菓海味食品  
及各什貨俱全并有鮮金豬牛肉猪肉牛  
什四時瓜菜各種罐頭等項發售  
刻以自參米豬宰製風腸臘味其味香甜  
適口大為顧客讚美如蒙光顧定必從廉  
取價以圖久遠交易仰 諸君留心焉

▲喊線詩磨四〇五三  
司理人鄭華照謹啓

**治愈各症恭頌**

旅雲台山趙卓傳等生稟核全愈  
台山陳明廣左手因傷發惡全愈  
台山馬猷煥右手因傷發惡全愈  
台山李 德遠年爛脚症全愈  
囉文坤新會沙堆人會統光耳底連珠瘡全愈

本醫牛創設藥店在云高華廣東街門牌一號由唐山辦到各  
項牛草藥自製膏丹丸散專理跌打刀傷奇難雜症如有病症  
到來就醫定能應手取效包理全愈倘外埠未便來往可將病  
源詳述函寄來弟按症配藥從速付上以祈普濟焉此佈

花柳搜毒丸一樽三元  
奇驗爛疔牛肌散一樽十元  
花柳骨痛藥箭一條三十元  
雙雞單雞藥散一樽二元  
內痔解毒丸每料三元  
外痔止痛散一料三元  
大便下血生藥一服二元  
夜夢遺精生藥一服二元  
風濕骨痛生藥一服二元  
內傷吐血生藥一服二元  
爛脚拔毒生肌一兩二元

神效白濁丸一樽三元  
日久虛濁丸一樽四元  
久年疔毒藥箭每條廿五員  
立止牙痛藥水一樽一元  
湯火油泡傷藥散一樽五員  
瘡科拔毒生肌一兩二元  
風濕一藥一兩一元  
跌打刀傷一藥一兩一元  
刀傷止痛生肌散一樽二元  
加料跌打丸每只一元  
(以上〇膏字)

**雲埠瑞芝堂生草藥發行**  
Suey Gee Tong No. 1 Canton St. Vancouver B. C.

**妙製酸菜廣告**

啓者本號自製爽口甜酸菜發行壹百磅庄銀六元五毛二百  
百磅庄銀一十二元仰僑商合消此酸菜者函到即附并有電  
射燈發售

Hong Wo Co. P. O. Box 424 Seveston. B. C.

**林棟臣**  
散丸丹膏

高嶺 台山

茲將各種藥丸列下  
●老年補血丸 ●少年養心丸  
●消滯思食丸 ●最要戒烟丸  
丸散太多不能盡錄倘蒙垂青格外歡迎每打價銀拾  
元郵費貴客自理

代售處  
雲高華林 洪  
域多利永和泰  
北云高華化冷林

〔通信處〕  
LIM DON SUN  
547 Carrall St.  
Vancouver, B. C.

**大阪商船公司由域多利啓行**

前往香港西曆日期

墨市咕丸	十一月十八
新船呂宋丸	十一月廿一
新船亞思伯丸	十二月六
新船非洲丸	十二月三十
加拿大丸	元月十一
新船進水啓行日期後報	正月廿七
市卡咕丸	二月十
新船呂宋丸	二月廿八
新船亞思伯丸	三月十三

啓者本公司即年再加增二萬二千噸大雙機堅固快捷新  
大輪船二艘每鐘鐘平常行十八英里專接載大輪華人客  
位由域多利埠往來香港汕頭上海廣東大輪客位通電燈  
光輝福食改良茶水豐用凡二萬噸大之新船大輪客位  
特別分派有麥草枕枕安枕自然無防暈浪之憂廚房則所  
均在船內地上不使跋涉之勞大輪內另備有二等女  
客房位船脚均照大輪價取特別相就本公司各船專用華厨  
招待遠近僑胞旋請搭新船回港每逢年尾本公司每船客  
位派來無多諸君旋請早出埠先寫船票先得安穩每因來  
信所定之船位多有臨期退縮有失忠信隨後寄信定無效  
加拿大丸西曆十月十七號啓行華人搭客六十二名往  
香港

○萬五千大輪大輪客位每收五十五元另戰費三元  
○二萬噸大輪大輪客位每收五十九元另戰費三元

Wa Lung Co. 551 Cormorant St. Victoria B. C.  
P. O. Box 373. Telephone 1368.  
域多利埠華隆黃華謹啓

**盛號**  
LIN SHING CO.  
17 Pender St. W.  
VANCOUVER, B. C.

價廉物美所以廣招徠也童叟無欺  
所以示公平也工作改良所以競趨  
向也本號特設宗旨以新張為特聘  
一等工師復煉十成金葉巧造金銀  
首飾大小俱全以俟諸君之所好如  
蒙光顧倒履歡迎

▲喊線(矢)八九七八  
▲舖在廣東街對面門牌十七號  
何年承接電火並有電火什物發售

**龍鳳禮餅**

再啓者本店多開一字號名曰三才辦專做龍鳳禮餅與及各  
色餅食俱全現新張伊始志在揚名其門牌街名相同如蒙各  
埠僑胞賜顧或寫三才號或寫延年堂均可若有函未付來取  
貨定即依命從速付上是荷

龍鳳禮餅 餅色太多 不能盡錄

延年堂 壹二九壹  
司理人 盧宗琦 同啓  
黃順和

**Yen Nan Tong Co.**  
87 Pender St. E. Phone Sey. 1291 Vancouver, B. C.

啓者本堂設在雲高華片打街門牌八  
拾七號專辦唐山各省地道藥材參  
茸玉桂止字號各家膏丹丸散并自製  
應效膏丹丸散發客又聘有內外科醫  
士寓內精究男婦內外全科如各埠僑  
胞遇有疾病未能就診請將病源詳  
述并銀屏所照上列門牌寄來本堂定  
即按症發藥從速附現新張伊始貨  
物極爲鮮明價值額外克己務求合諸  
君雅意以圖久遠交易茲特登報達伏  
希垂青 ▲茲將本堂自製丸散列后  
▲參茸鹿膠補腎壯陽丸每料價銀拾  
三元半料六元每兩價銀一元二五  
▲龜鹿滋陰生水丸每料價銀十一元  
半料五元五毫每兩價銀一元一五  
▲參茸武溪大補丸每料價銀十二元  
半料六元每兩價銀一元貳毫五  
▲參茸寧神定志丸每料價銀八元半  
料四元每兩價銀八毫五  
▲天王補心丸每料價銀六元半料三  
元每兩價銀六毫五  
▲祈蛇祛風逐濕丸每料價銀六元半  
料三元每兩價銀六毫五  
▲夜夢遺精丸每料價銀九元半料四  
元五每兩價銀九毫五  
▲靈驗珠珀白濁丸每服銀三毫五  
▲靈驗化痰順氣止咳丸每服二毫五  
▲哮喘吐氣丸每服銀二毫五

容月池先生方脈寓內

**軒臣洋服店**  
J. HANSON & CO.  
Ladies & Gent's.  
Tailors Phone Sey. 7348  
273 Hastings St. E.  
VANCOUVER, B. C.

本店辦到各色時款線仔  
絨專做男女西裝而且工  
作精美包合身材同胞光  
顧格外歡迎

舖在喜市定東街門牌  
二百七十三號即皇家  
大戲園對面是也

司事人 林學湛 啓  
周玉堯

**和源號**  
WO YUEN CO.  
Groceries Boots Shots  
133 Pender St. E. Vancouver B. C.

啓者本店一向做鞋靴生意十有餘年  
現加多辦貨生意一行新辦到祖國蘇  
杭油糖茶米什貨日用食品京菓海味  
磁器碗碟各項俱全雜貨新張伊始志  
在揚名各物取價從廉以圖久遠交易  
如蒙各界垂青請照上列西字門牌賜  
來定必揀選現貨從速付上

舖在片打街門牌壹百三十三號  
喊線(矢)無) 五三七七  
司理人李 濟鈞 濟護全啓  
聽衍 崑美

**大雅藥房**  
TAI NGAR CO.  
P. O. BOX 2448  
San Francisco, Cal. U. S. A.

佳白醫生精醫內外全科花柳奇難雜症經驗丹膏散佈廣告

統治花柳清毒汁	此汁能治一切花柳各症	每樽五元
搽楊梅疔瘡藥油	此油能治一切楊梅瘡毒	每樽三元
經驗白濁珠珀丹	此丹能治一切新久白濁	每盒三元
埋口生肌白藥膏	此膏能應一切生肌之用	每盒一元
靈仙活命癩瘋丹	此丹治癩瘋症獨步專方	每料八元
龍涎化痰止咳丹	此丹能治一切痰積之咳	每盒三元
神效扯氣斷根丹	此丹能治一切新久氣喘	每盒三元
月府會仙久樂丹	此丹能令忍精久戰之妙	每盒三元
陽臺風流合歡丹	此丹能令男女互相鍾情	每盒三元
情關將軍康強丸	此丸能令陽器堅剛強大	每盒三元
鹿把益血補腦丸	此丸能治一切腦部虛弱	每料十元半料五元
參茸四鞭補腎丸	此丸能治一切腎部虧損	每料十元半料五元

藥品太多未能盡錄諸君需藥請函達定當如命奉上



果。首相贊成土庫仍得住居斯丹那堡。又一消息。土...

▲法國中止建築無畏式戰鬥艦 十二日巴黎電。現在內...

本埠新聞

●檢驗斃命案兩宗 昨禮拜一日下午。在本市驗屍...

●飭令各部速行預算 是年度本市行政預算表。市...

●西人麥雅氏。被控賣酒案。日昨堂訊。判入獄六個月...

●飲料增價之原因 白糖來源絕少。價格增漲。屢...

●命案再誌 日前有西人古路慎者。在亞力山打街...

●加屬新聞 洪門人士歡叙之盛況

力卡夫訪函云。當元旦伊始。月之四號。本埠同人恭賀...

各國新聞

●亞洲人害過汝們甚麼 魯泰電云。嘉省排亞會。現...

●僑胞欲做入口紙請看 如僑胞有欲取婦女來居居住取子弟來取親朋來...

●吉舖出賣 茲有吉舖連地在十一街夾福街角廣潤八十八尺九十一尺...

不坎文致公堂鳴謝 中華民國八年十二月六號(即夏曆十一月十六日)為本堂...

二埠致公堂佈告 茲將本堂籌備捐債還按揭債項收到捐款芳名列...

恩邑同福堂啟事 啟者本邑同福堂司職人員任期已滿昨十一日假座中華...

催繳列必珠緣部 啟者本堂前日代列必珠發出籌建致公堂之緣部該各支...

承受生意 啟者打街壹百五拾八號雙英齊生意原日係張仲、張良...

工商銀行是日(每百)百零七元



**廣興祥**  
 Quong Hing Chong Co.  
 Phone Sey. 2660  
 278 Pender Street East  
 Vancouver, B. C.

本號設在片打東街原日門牌二百三拾六號今遷往七百七十八號開張專辦中西福食各江海味油糖茶米蘇杭什貨罐頭食物日逐用品并辦各省地道藥材參茸玉桂正字號膏丹丸散俱全創辦伊始貨物格外鮮明價銀從廉以圖久遠交易如蒙光顧請照上列西字通信必定無誤

▲電話 (詩吟) 二一六六零

廣興祥司理人關耀崇啓

**源利金**  
 Gim Lee Yuen Co.,  
 75-77 Pender St., East  
 Vancouver, B. C.  
 Phone Seymour 890

**特別廣告**  
 我國僑胞在加國者甚多，因欲回國，但無銀兩，向由西人銀行轉匯，但西人銀行手續繁雜，且收費甚昂，且匯款之時，往往有延誤，甚至有不匯之虞。本號為僑胞起見，特設此項匯款，手續簡便，收費低廉，且匯款之時，絕無延誤，且保證匯款，絕無不匯之虞。如有僑胞欲匯款者，請向本號接洽，定必竭誠服務，絕不誤事。

▲電話 (詩吟) 二一六六零

源利金華高雲  
 紹德林  
 GIM LEE YUEN CO  
 77 PENDER STREET E.  
 VANCOUVER, B. C.

源利永利多域  
 WING LEE YUEN CO.  
 543 FISGUARD STREET  
 VICTORIA, B. C.

**源利金**  
 Gim Lee Yuen Co.,  
 75-77 Pender St., East  
 Vancouver, B. C.  
 Phone Seymour 890

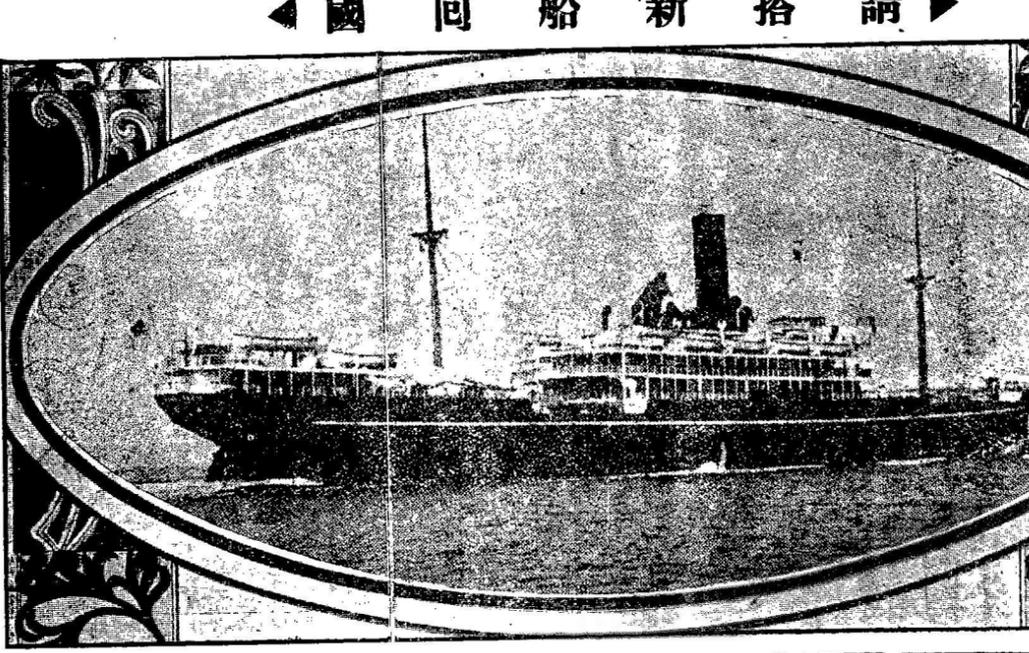
本號專辦唐山大宗上等油糖豆米各種名茶諸色海味臘味罐頭食品蘇杭綢緞時款男女花鞋綉綉巾送禮糖菓紙料炮竹磁器以及唐番書籍雜貨醬料各江地道貨物馳名丸散諸貨俱全定價從廉倘蒙惠顧祈照後列住址付信更妥

並有頂靚大小皮夾袋各款皮夾碼時款上等西裝呢絨短膠靴

舖在片打街門牌七十七號  
 (電話詩吟七八九九)

本公司船往開香港頭等位三百一十二元二等位一百八十七元大艙客每位收銀六十元如有學友光顧者請到代理處大北車路公司寫船紙便可

Nippon Yusen Kaisha S. S. Co.  
 代理處  
 大北車路公司  
 The Great Northern Railway Company Vancouver, B. C.  
 日郵船公司啓



民國七年由域埠開行新船期

船名 美港出帆日  
 香取丸 十二月三日  
 鹿島丸 一月十日  
 香取丸 一月十七日  
 伏見丸 一月廿七日

每兩禮拜一水由域多利直返香港

**裕昌隆**  
 YEE CHONG LUNG  
 P. O. Box 342 Phone Sey. 5984  
 539 Carrall St. VANCOUVER, B. C.

本號設在云埠卡路街門牌五三九號辦祖國米茶油糖雜貨雜貨等物俱全各省地道藥材參茸玉桂如蒙光顧取價從廉以期久遠交易仰我僑胞留意光顧為盼

司理 林立晃 謹啓

**廣萬生**  
 KWONG MAN SANG  
 218 Keefer St.  
 VANCOUVER, B. C.

新到大幫臘味 特別平沽

五十磅新白油腸每箱四十六元二  
 五十磅新鴨腸每箱四十八元七  
 五十磅新蝦蟳每箱四十八元七  
 五十磅新明蝦每箱四十八元七  
 五十磅新五化肉每箱四十一元三  
 四十磅新肉每箱七十四元

**保安堂**  
 BOW ON TONG CO.  
 12 PRINCE STREET WEST  
 P. O. Box 594 Phone Sey. 4811  
 VANCOUVER, B. C.

參茸玉桂藥材

正脾胆

海狗鞭 脾巴腎核  
 臭鼠胆 正花旗參

自來血 參茸玉桂藥材

**五洲大藥房**

本藥房專辦各省地道藥材參茸玉桂如蒙光顧取價從廉以期久遠交易仰我僑胞留意光顧為盼

**金山華英圖書公司**  
 本公司專辦華英文各種書籍發行中西筆墨信箋俱全接印中西文件精製笠巴圖章(貨單印便函索即寄)●貴客光顧付費自理

中西文廚書寶鑑每部六元  
 華英字典每部四元五  
 華英文官話每部一元五

Wah Ying Co. 658 Grant Ave.  
 San Francisco, Cal. U. S. A.

**廣泰昌廣告**  
 Kwong Tai Chong CO.  
 P. O. Box 674 Sey. 3910  
 140 Pender St. E. Vancouver, B. C.

啓者小店開張多年辦祖國上等油糖雜貨罐頭蘇杭發售屢蒙遠近貴客賜顧皆稱貨美價廉兼取香邑各都梓里金銀書信滙至石岐泗和降鞋舖代派妥當無誤現設有龍鳳禮餅各色餅食發售諸君光顧本主人格外歡迎

舖在雲埠片打街東門牌一百四十號  
 皇家信箱六百七十四號  
 電話線矢毛 三九一〇

廣泰昌司理人鄭寶琪啓

**利僑自由快車公司**  
 LACO TAXI SERVICE  
 Phone Sey 4611 13 Pender St. W.  
 VANCOUVER, B. C.

無拘日夜閒遊往來隨時應命

價極相宜如蒙光顧請照電話矢磨四六一壹通知是荷

車停片打街西端門牌拾叁號保安堂門首  
 現任管車者黃三才

利僑自由快車公司特啓

**狀師廣告**  
 Mackenzie Matheson,  
 Barrister & Solicitor,  
 602 Hastings St. W. Vancouver, B. C.  
 馮平臣 大狀師

本狀師經理華友案件有年諒已馳名然間或有華商未及知者故託鄭瑛文君介紹如有委及問他便知

弟馮平臣敬佈

**旅(安)(客)(棧)**  
 LOYAN ROOM  
 255 Georgia Street East  
 Tel. Sey. 9352  
 VANCOUVER, B. C.

本旅館設於云埠左治街東邊門牌二百五十五號即雷溢公司樓上其樓乃磚樓兩層內砌紅毛泥不怕火燭房口清爽味舖潔淨燈火輝煌頗為利便而新張伊始價錢相宜

▲每夜收銀二毛五至五毛  
 ▲長房每禮拜收銀一元五毛以上

弟鄭懷影字佈







